- → Temperature calibrators
- → Pressure calibrators
- → Recalibration set
- → Hand held devices
- → CargoTemp roller
- → Simulators

→ Portable gas detectors





TEST AND CALIBRATION EQUIPMENT



### Temperature calibrators

### Temperature calibrators - Series TP Basic

#### **SOLAS ISM regulation**

In 1998, the International Safety Management (ISM) code was adopted by IMO and became mandatory on certain ocean going vessels. In 2002 the Safety Of Life At Sea (SOLAS), Chapter IX and the ISM code applies to all ships. Our calibration equipment (temperature calibrators and pressure calibrators) will enable ship owners and marine engineers to comply with the SOLAS regulation for maintenance standards. We advice a recalibration of the calibrator with a cycle between 1 and 2 years depending on strain.

The recalibration comprises:

- On board: SIKA Recalibration Set (see on the following pages)
- SIKA in house: Calibrator adjustment made by SIKA laboratory with certificate

#### **Economic and safe**

Exact temperature measurement and monitoring are "musts" in applications crucial to operational safety of machinery and industrial installations.

Regular inspection of the temperature sensors used in these applications is essential for economic and technical safety reasons and is already prescribed as obligatory in many sectors. The temperature calibrators are already a part of the standard equipment of the technician in the above listed sectors.

These compact devices are easy to transport and easy to operate and have all performance features required for "in-situ inspection".

#### For inspection of

#### Thermometers / SIKA thermometers

Inspection is performed by comparison of the temperature measured by the test piece and the block temperature indicated by the calibrator / calibration bath.

#### Temperature switches / thermostats

The test piece is inserted into the block and connected to the external transducer. The switch setting respective to the switch point is signalled by reached temperature.

#### Resistance thermometers and thermocouples

The inspection is performed by comparison of the temperature indicated on the external measuring instrument with the reference temperature of the calibrator or calibration bath.

#### **Description**

The calibrators of series TP Basic contain an electrically controlled metal block with a bore for the insertion of the test piece. Adapter sleeves are used for test pieces with smaller diameter. The block is mounted in a heat insulated housing.

The complete electronic is located in the front of the calibrator. The required temperature is easily set on the digital controller. The current temperature will automatically be adjusted to the set value. The current temperature and set temperature are constantly shown on the 2-line, 4-digit, 7-segment LED display.

For calibration of indicators and loops, mono- and multifunction simulators are available on the following pages.







### Technical data and order code





Order codes					
SIKA-Code	EP17160M281503	EP17650M281500			
ISSA-Code	61.180.01	61.180.02			
IMPA-Code	65 25 07	65 25 08 / 65 25 09			
Туре	TP 17 165 M	TP 17 650 M			
Temperature range*	-35 °C up to 165 °C	Ambient temp. up to 650 °C			
Block temperature control	Digital PID controller, automatic fine adjustment	with softstart for fan			
Accuracy	±1 °C	±1 °C			
Stability	±0.1 °C				
Block temperature display	4-digit, 2-line, 7-segment LED, 7 mm high, red and green				
Display range	-50.0 °C up to 165.0 °C	0.0 °C up to 650.0 °C			
Resolution	1 °C				
Test piece fixture					
Block material Aluminium		Brass			
Block bore	Ø 28 mm	Ø 28 mm			
Block depth	150 mm				
Adapter sleeves	Inside diameter between 1.5 mm and 25 mm in steps of 0.5 mm				
General data					
Power supply	100240 VAC, 50 / 60 Hz	230 / 240 VAC, 50 / 60 Hz			
Power consumption	Approx. 375 W	Approx. 1000 W			
Dimensions L x W x H	Approx. 210 x 380 + 50 x 300 mm	Approx. 150 x 330 + 70 x 270 mm			
Weight	Approx. 10.0 kg	Approx. 7.5 kg			
Options					
Accessories	Aluminium transport case	Aluminium transport case, nylon service case			
Power supply		100115 VAC, 50 / 60 Hz 100240 VAC, 50 / 60 Hz			
Certificates	DAkkS-Certificates, SIKA works certificate				
Engineering unit	Display of temperature in °F				

<sup>\*</sup> At an ambient temperature of  $\,20\,^{\circ}\text{C}$  /  $\,68\,^{\circ}\text{F}$ 

# Temperature calibrators - Series TP 17 200



Order codes	
SIKA-Code	EP172000281503
Туре	TP 17 200
Control sensor	Internal
Dry block	
Temperature range*	-55200 °C
Accuracy	±0.4 °C
Stability	±0.1 °C
Measurement zone	110150 mm
Block dimensions	
→ Diameter	Ø 28 mm
→ Depth	150 mm
Display unit	
Display	2-line, 4-digit display
	Red / green, unit °C / °F
Display range	-60200 °C
Resolution	0.1 °C
General data	
Dimensions	
→ Width	210 mm
→ Height	380 + 50 mm
→ Depth	300 mm
Weight	Approx. 12.5 kg
Power supply	100240 VAC, 50 / 60 Hz
Power consumption	Approx. 555 W

<sup>\*</sup> At an ambient temperature of  $\,$  20 °C / 68 °F



The TP 17 200 temperature calibrator, which is also known as TP COOL, works in a temperature range from -55 to 200  $^{\circ}$ C.



# Adapter Sleeves - standard configurations

Our adapter sleeves are designed for use with SIKA dry block calibrators. The sleeves are configured with various diameter bores to accommodate industry standard temperature sensors. We provide several standard configurations for quick delivery.

Standard		Dimensions
Adapter sleeves	s Ø 28 mm	Bores
_)		1x 3.5 mm (½ in.) 1x 6.5 mm (½ in.)
=)		1x 3.5 mm (½ in.) 1x 6.5 mm (½ in.) 1x 13.5 mm (½ in.)
_)		1x 3.5 mm (1/6 in.) 1x 5.0 mm (3/16 in.) 1x 6.5 mm (1/4 in.) 1x 9.5 mm (3/6 in.)
		1x 3.5 mm (1/6 in.) 6x 6.5 mm (1/4 in.)
		1x 3.5 mm (1/8 in.) 2x 5.0 mm (3/16 in.) 2x 6.5 mm (1/4 in.) 2x 9.5 mm (3/8 in.)
		Blank sleeve



### Pressure calibrators

### Precision pressure calibrators - series PM

Pneumatic and hydraulic pressure calibrators of series PM distinguish themselves especially by high accuracy of measurement and compact type of construction. Reference pressures of -1 up to 1000 bar can be generated in a fast and simple way. Exact adjustment of the desired pressure is carried out by a precision adjustment valve. The reference pressure is indicated via an analogue precision pressure gauge or a digital LCD.

The instruments under test are connected to the pressure output of the calibrators by a pressure hose and an adapter. For rough use on the spot the calibrators can be supplied in protection class IP68. Power is supplied by batteries or rechargable accumulators. The automatic measuring range switch of the PM series grants an optimal resolution with any application. Different measurement units can be selected by pressing a function key.

Technical data test pum	ps			
Туре	P 40.2	P 60	P 700.3	P 1000.2
Pressure medium	Air		Distilled water or hydraulic flu	id
Pressure range	Vacuum -0.95 bar Pressure 40 bar	Vacuum -0.95 bar Pressure 60 bar	With destilled water 0700 bar With hydraulic fluid 0700 bar	With destilled water 01000 bar With hydraulic fluid 01000 bar
Pressure connection  → References  → Test sample	G1/4 G1/4 with quick-coupl pressure hose (1 m)	ing and	G1/4 G1/4 with quick-coupling and pressure hose (1 m)	
Adapter set	Set G1/8, G1/4, G3/8, G1/2, NPT 1/8, NPT 1/2 M12 x 1.5, M20 x 1.5 and G1/8 male, G1/4 male			
Set of seals	PA Seals and O-rings	5		
Dimensions  → Pump with  pressure hose  → Pump with  accessories in case	Approx. 240 x 170 x 5 Approx. 450 x 370 x 1		Approx. 255 x 225 x 85 mm Approx. 450 x 370 x 125 mm	
Weight  → Pump with  pressure hose  → Pump with  accessories in case	Approx. 1.1 kg Approx. 4.2 kg		Approx. 1.8 kg Approx. 4.8 kg	







# Digital pressure gauges



Type E2 / D2						
Accuracy (full scale)		E2 0.5 %		D2 0.1 %		
Pressure range		Resolution	Resolution			
-13 bar	-1443.5 psi	1 mbar	0.1 psi	1 mbar	0.1 psi	
-140 bar	-14580 psi	10 mbar	1 psi	10 mbar	1 psi	
-160 bar	-14870 psi	10 mbar	1 psi	10 mbar	1 psi	
0400 bar	05800 psi	100 mbar	1 psi	100 mbar	1 psi	
0700 bar	010 000 psi	100 mbar	1 psi	100 mbar	1 psi	
01000 bar	014 500 psi	100 mbar	1 psi	100 mbar	1 psi	



Functions		
Туре	E2 / D2	
Adjustment options		
Linearisation	via adapter	
Tare / Zero	✓	
Selectable units		
Pressure	bar, mbar, kPa, MPa, PSI, kg/cm², mH <sub>2</sub> 0, inH <sub>2</sub> 0	
Features		
Measuring inputs	1 x direct	
Display / Representation		
Multi-functional LCD	4 ½ digit	
Bargraph	✓	
Illumination	✓	
Display filter	<b>✓</b>	
Min / max value	✓	
Measuring rate		
Standard	10 ms	
Peak / Fast	10 ms	
Process connection	l	I
Connection options	G1/4	
Material Medium temperature	1.4404 -2080 °C	-4176 °F
For aggressive media	-2000 C	-41/0 F
Housing	•	
Degree of protection	IP67 (front) / IP67	
Dimension	Ø 80 mm	
J. III C.	T=30 mm H=100 mm	
Material	Zinc casting	
Operating temperature	050 °C	32122 °F
Weight	540 g	1.2 lbs.
Power		
Auto-off function	✓	
Battery type	2x 1.5 V AA	
Battery operation	1500 h	
Certificates (optional)		
DAkkS certificate		
SIKA works certificate		



## Combinations

▼ ►	Reference E2 (0.5% FS)	Reference D2 (0.1% FS)
P 40.2	<b>PM 40.2 E2</b> (40 bar) 0.5 % FS	<b>PM 40.2 D2</b> (40 bar) 0.1 % FS
P 60	<b>PM 60 E2</b> (60 bar) 0.5 % FS	<b>PM 60 D2</b> (60 bar) 0.1 % FS
P 700.3	<b>PM 700.3 E2</b> (400 bar) 0.5 % FS (700 bar) 0.5 % FS	<b>PM 700.3 D2</b> (400 bar) 0.1 % FS (700 bar) 0.1 % FS
P 1000.2	<b>PM 1000.2 E2</b> (1000 bar) 0.5 % FS	<b>PM 1000.2 D2</b> (1000 bar) 0.1 % FS

All hand-held pressure pumps and reference gauges can be combined for different measuring ranges, resolutions and accuracy classes, as outlined above.

 $\ensuremath{\mbox{\ensuremath{\mbox{$\&$}}}}$  Please ask separately for EX-proof.

Туре		SIKA Order code	ISSA-Code	IMPA-Code
Pressure	pumps			
P 40.2 (pneumatic)		EPPM0400BL0000	61.241.50	65 16 31
P 60 (pne	umatic)	EPPM0600BL0000	61.241.51	65 16 32
P 700.3 (h	ydraulic)	EPPM7000BL0003	61.241.52	65 16 33
P 1000 .2	(hydraulic)	EPPM1K0BL0000		65 16 34
Reference	s			
E2 (40)	Measuring range -140 bar	EME8REF-E2-0040	61.241.80	65 16 35
E2 (60)	Measuring range -160 bar	EME8REF-E2-0060		
E2 (400)	Measuring range 0400 bar	EME8REF-E2-0400	61.241.81	65 16 36
E2 (700)	Measuring range 0700 bar	EME8REF-E2-0700		
E2 (1000)	Measuring range 01000 bar	EME8REF-E2-1000		
D2 (40)	Measuring range -140 bar	EME8REF-D2-0040	61.241.82	65 16 37
D2 (60)	Measuring range -160 bar	EME8REF-D2-0060	61.241.83	65 16 38
D2 (400)	Measuring range 0400 bar	EME8REF-D2-0400	61.241.84	65 16 39
D2 (700)	Measuring range 0700 bar	EME8REF-D2-0700	61.241.85	65 16 40
D2 (1000)	Measuring range 01000 bar	EME8REF-D2-1000	61.241.86	65 16 41

# Recalibration set for temperature and pressure calibrators

#### All your calibration equipment always available on board!

With dry block temperature calibrators of the TP Basic series and the pressure calibrators of the PM series, the vessel have necessary calibrated test equipment according to SOLAS and DNV on board. According to these regulations the test equipment for temperature and pressure must be recalibrated. Because of this we are able to offer our SIKA recalibration set. Including a reference thermometer MH 3710 for standard calibration requirements or MH 3750 for highest accuracy requirements. With the high temperature probe TF 650-6-300, you can measure the actual accuracy of the dry block calibrator. For precision pressure measurement we offer the SIKA pressure reference type D2. We deliver the complete equipment in a robust case including all necessary certificates.

#### Temperature reference MH

in combination with Temperature Sensor TF

Measuring input: Pt100

Measuring range: -50.00...650.0 °C

Resolution up to: 0.1 °C

Miscellaneous: Min. / max.-memory,

hold function, auto-off

#### MH 3710 (Standard-Set)

• Accuracy 0.3 % full scale

#### MH 3750 (Premium-Set)

- Integrated alarm and data logger function
- User-specific characteristic curve of sensor
- · Real-time clock with day, month and year
- Measured value memory 16384
- Accuracy < ±0.2 °C</li>

#### Sensor TF 650-6-300

High-precision temperature sensor suitable for MH 3710 and MH 3750 long-time temperature stable  $\,$ 

Measuring range: -50...650 °C
Sensor: Stainless steel

Tube D = 6 mm, L = 300 mm

Cable / Handle: Silicone cable (1 m) with

4-pin Mini-DIN-plug

#### **Benefits**

The advantage is that the test equipment doesn't have to be returned to SIKA. It can be left on board and the crew can make the recalibration on their own. Checking the recalibration set is very easy because only the small case has to be returned once a year.

#### **Procedures**

Recalibration of temperature calibrators is done with recalibration instrument type MH 3710 or MH 3750 and temperature sensor type TF 650-6-300. Recalibration of pressure calibrators is done with recalibration instrument type D2. Every calibrator has to be calibrated to 4 measuring points. The recalibration set measures the temperatures of the heating block or the pressure of the pressure calibrator and you have to place the measured values on record.

#### Pressure reference type D2

High-precision digital manometer with versatile pressure measuring instrument.

- μC based with internal EEPROM
- DMS pressure cell
- Pressure- and temperature tested
- Min. / max.-memory, hold function, auto-off

Pressure ranges -1....40 bar/0.01

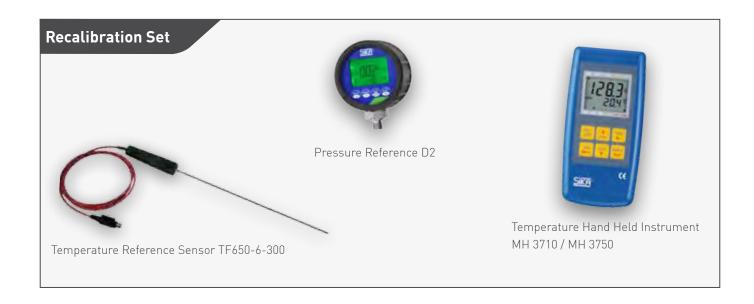
-1....60 bar/0.01 0...400 bar/0.1 0...700 bar/0.1 0...1000 bar/0.1

**Accuracy**  $< \pm 0.1 \%$  full scale

**Temperature range** 0...50 °C **Degree of protection** IP67







	Range	Accuracy	Model	SIKA Code	ISSA-Code		
Standar	d recalibrat	ion set					
Set 1	650 °C	0.3% FS	Hand held instrument Temperature reference sensor Certificate temperature (2 points)	MH 3710 TF 650-6-300	EME8RCS-SET012	61.241.61	
	40 bar	0.1% FS	Pressure reference Certificate pressure (2 points)	Ref D2 (40)			
			Transport case	GKK 3600-RCS			
Set 2	650 °C	0.3% FS	Hand held instrument Temperature reference sensor Certificate temperature (2 points)			61.241.62	
	700 bar 0.1% FS Pressure reference Certificate pressure		Pressure reference Certificate pressure (2 points)	Ref D2 (700)			
	Transport case		GKK 3600-RCS				
Premiu	m recalibrat	ion set					
<b>Set 3</b> 650 °C 0.1		650 °C 0.03% FS Hand held instrument Temperature reference sensor Special linearisation Certificate temperature (4 point		MH 3750 TF 650-6-300	EME8RCS-SET032	61.241.63	
	40 bar	0.1% FS	Pressure reference Certificate pressure (2 points)	Ref D2 (40)			
			Transport case	GKK 3600-RCS			
Set 4			Hand held instrument Temperature reference sensor Special linearisation Certificate temperature (4 points)	MH 3750 TF 650-6-300	EME8RCS-SET042	61.241.64	
	700 bar	0.1% FS	Pressure reference Certificate pressure (2 points)	Ref D2 (700)			
			Transport case	GKK 3600-RCS			

### Certificates



#### SIKA certificates

SIKA will issue all necessary certificates so that you are able to fulfill the official requirements.

#### Your own test certificates

You will get an easy form to fill in your recalibration results





### Hand held devices

### Series MH - for temperature

The handy and reliable instruments of the MH range are used for measuring and recording temperature. The MH range is very flexible and is equally suitable for simple measurements and special applications.

#### **Sensors and probes**

The high accuracy of the signal detection and processing is achieved by means of powerful sensors with electronic linearisation of the characteristic curve. The correct probes are available for a wide range of measuring tasks.

#### **Operating comfort**

The innovative design of the attractive housing and the advanced technology make the sensors comfortable to operate. In mobile use, all functions can be selected and carried out easily by pressing the buttons. The membrane keypad guarantees protection against dust and moisture.

#### **Multi-function display**

As well as MIN / MAX values, hold function and the selected unit of measurement, various calculation values, such as temperature differential, can also be shown on the multifunction display.

#### Inputs

Automatic sensor recognition through standard DIN socket provides a plug-&-play solution that is easy to install.

#### Data storage (log functions)

Some instruments in the MH range can store data. The integrated memory records up to 16 384 measurement values. The date and time is automatically added to the values. A real time clock is integrated for this purpose.

Two log functions are available:

- In the STORE mode, data is transferred by means of pressing a button and 99 records can be stored.
   The values stored are shown directly on the display.
- In CYCLE operation, values are recorded automatically at a pre-programmed interval. 9999 or 16 384 records can be stored. The stored values are shown on a PC.

#### Outputs

Extensive alarm functions via the display, freely scalable standard signal output and buzzer and TTL interface.

#### **PC-Interface**

To transfer the measurement values and stored values to a PC, the majority of the MH instruments are fitted with a serial interface.

The EBS 20 M software packages are available with extensive recorder and display functions, as is the SOFT 3050 for evaluation of the logged and alarm values. Process sequences can then be monitored and analysed clearly using the measurement procedures recorded and visualised, and all data can be exported into standard programs (e.g. Microsoft Excel).

#### Alarm and time displays

A visual and acoustic warning signal indicates when measurements exceed or fall below a programmed alarm point. Transmission via PC is also possible. All data can be displayed with the year and date, thanks to the real time clock.

#### User-defined characteristic curve MH 3750

With this function, customer-specific curves can be used, alongside the standard calculation of the resistance / temperature characteristic curve in compliance with EN 60751.

The MH 3750 has a very high accuracy of measurement. In order to be able to exploit this high degree of accuracy, appropriate high-quality temperature sensors must be used. Various standard classes of accuracy are available for this purpose.

For applications that require a very high degree of accuracy which is higher than the accuracy of the sensor itself, it is recommended that the sensor be calibrated to the MH 3750 by means of a user-defined characteristic curve.

# Series MH - for temperature





Order code						
SIKA-Code	EME8GMH1750000	EME8GMH3710000	EME8GMH3750000	EME8GMH1150000	EME8GMH3210000	EME8GMH3250000
ISSA-Code	61.176.10	61.176.11	61.176.12	61.176.13	61.176.15	61.176.17
IMPA-Code	65 18 11		65 18 12			65 18 13
Technical data						
Туре	MH 175	MH 3710	MH 3750	MH 1150	MH 3210	MH 3250
Inputs	1	1	1	1	1	2
Measurement	Pt1000	Pt100	Pt100	TC-K	TC-K/J/S/T/N	TC-K/J/S/T/N
input						
Measuring	-70.0199.9 °C	-199.99199.99 °C		-501150 °C	-199.9199.9 °C	
ranges		200.0850.0 °C			2001750 °C	
Resolution	0.1 °C	0.01 °C / 0.1 °C aut	orange	1 °C	0.1 °C / 1 °C	0.1 °C / 1 °C
Units	°C	°C / °F		°C	°C/°F	°C / °F
Display	3 ½ -digit	2 x 4 ½ -digit		3 ½ -digit	2 x 4 ½ -digit	2 x 4 ½ -digit
Linearisation	Offset / Slope	Offset / Slope	Offset / Slope	Offset / Slope	Offset	Offset
			50 supporting			
			points			
Log Function			✓			✓

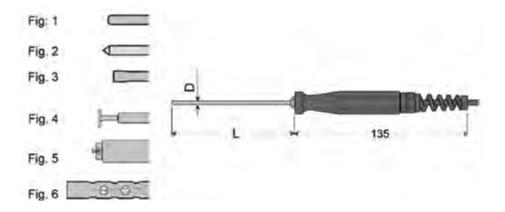


# Temperature sensors

Pt1000 measurement sensor for MH 175							
Туре	Range	L[mm]	D [mm]	SIKA Order code	ISSA-Code	IMPA-Code	
Standard sensor GTF 175 (Fig. 1)	-70200 °C	100	3	EME8GTF175000G	61.178.01	651815	
Spike sensor GES 175 (Fig. 2)	-70200 °C	100	3	EME8GES175000G	61.178.02	651816	
Surface sensor GOF 175 (Fig. 3)	-70200 °C	100	3 (head = 4)	EME8G0F175000G	61.178.03	651817	
Air / gas sensor GLF 175 (Fig. 6)	-70200 °C	100	3 (head = 6)	EME8GLF175000G	61.178.04	651818	

Pt100 measurement sensor for MH 3710 and MH 3750							
Туре	Range	L [mm]	D [mm]	SIKA Order code	ISSA-Code	IMPA-Code	
Standard sensor GTF 401 (Fig. 1)	-50400 °C	150	3	EME8GTF401000G	61.178.10	651821	
Spike sensor GES 401 (Fig. 2)	-50400 °C	150	3	EME8GES401000G	61.178.11	651822	
Surface sensor GOF 401 (Fig. 3)	-50400 °C	300	3 (head = 4)	EME8G0F401000G	61.178.12	651823	
Air / gas sensor GLF 401 (Fig. 6)	-50400 °C	100	3 (head = 4)	EME8GLF401000G	61.178.13	651824	

NiCr-Ni measurement sensor for MH 1150, MH 3210 and MH 3250						
Туре	Range	L [mm]	D [mm]	SIKA Order code	ISSA-Code	IMPA-Code
Standard sensor GTF 900 (Fig. 1)	-651000 °C	130	3	EME8GTF900000G	61.178.15	651826
Spike sensor GES 900 (Fig. 2)	-651000 °C	130	3	EME8GES900000G	61.178.16	651827
Inconel sensor GTF 1200/300 (Fig. 1)	-651150 °C	300	3	EME8GTF120030G	61.178.20	651828
Surface sensor GOF 130 CU (Fig. 4)	-65500 °C	130	3 (head = 4)	EME8G0F130CU0G	61.178.30	651830
Surface sensor GOF 130 (Fig. 5)	-65900 °C	130	8	EME8G0F130000G	61.178.35	651831
Air / gas sensor GLF 130 (Fig. 6)	-65600 °C	130	3 (head = 6)	EME8GLF130000G	61.178.40	651832



# For non-contact temperature measurement



Order code			
SIKA-Code	EME8ETIR400000	EME8ETIR512000	EME8ETIR570000
ISSA-Code		61.175.32	61.175.34
Туре	MiniTemp 400	SemiTemp 512	MaxiTemp 570
Temperature range	-20330 °C	-351000 °C	-351000 °C
Resolution	0.1		0.1
<b>Accuracy</b> <500 °C >500 °C	±2 % .of rdg. +2 °C)	±(2 % of rdg. +2 °C) ±(3 % of rdg. +1 °C)	±(2 % of rdg+2 °C) ±(3 % of rdg+1 °C)
Optical resolution	8	30	50
Emissivity	Fix 0.95	Adjustable 0.101.00	Adjustable 0.101.00
Spectral range	814 µm		
Laser pointer	1	2	2
Alarm		Acustical high / low	Acustical high / low
TC connection			Туре К
Datastore			100
PC connection			USB
Power supply	9 V		
LCD lightning	✓	✓	✓
°C / °F switchable	✓	✓	✓
Bargraph display			✓
Scan / Hold / Auto OFF	✓	✓	✓
Permanent measuring (Lock)		✓	✓
Low Bat. indication	✓	✓	✓
MIN / MAX store	✓	Max	✓
AVA / DIF function			✓
Accessories (incl.)	Battery	Battery	Battery, TC-K, stand stand base, software, USB cabel, transport case



#### **Measuring spots**

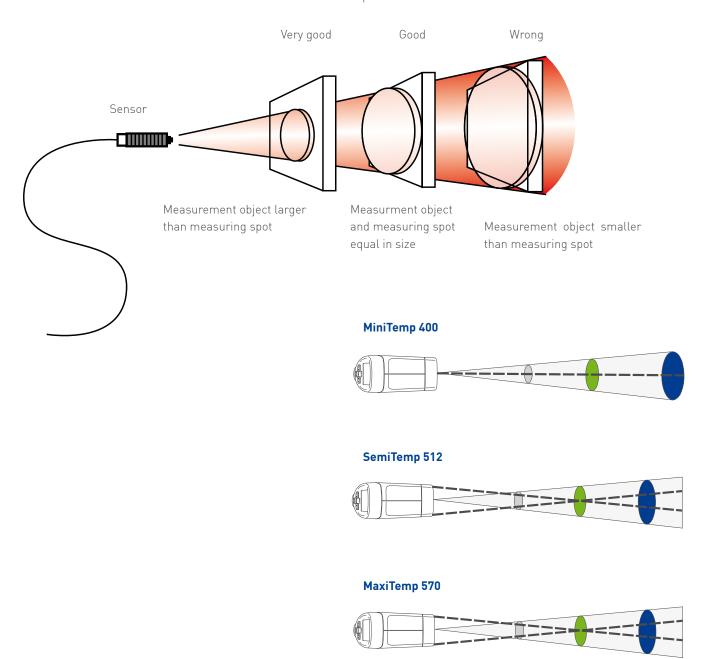
Hand-held infrared measuring instruments measure the surface temperature of an opaque object.

The instrument's optics detect emitted, reflected, and transmitted energy, which is collected and focused onto a detector.

The electronics translate this information into a temperature measurement and display the temperature. The laser pointer is only used as an pointing device.

To measure a temperature, the hand-held measuring instrument is simply aimed at an object and the measurement activated. Here, the distance and associated spot size is to be observed.

The measuring spot size increases as the distance from the object to be measured increases. The ratio between distance and measuring spot size is represented as optical resolution. The higher the optical resolution, the smaller the measuring spot size is with the same distance.



#### Table of total Emissivity

To ensure a correct setting of the emission factor in the infrared temperature measurement, please visit <u>emissivity.sika.net</u> and download a table of total Emissivity.

# CargoTemp Roller

### More safety by manual temperature monitoring of bulk cargo



#### Mobile temperature monitoring in your cargo holds!

- Easy to handle
- Cable with depth indication
- Large integrated LC display
- Comes in a sturdy plastic suitcase

#### Why is temperature monitoring important?

Many products are self-heating and / or self-igniting as bulk cargo. This autonomous process may lead to the cargo destroying itself, if measures to counteract are not taken in time.

#### Which products are affected?

- Raw materials such as tobacco, cocoa, cotton and jute
- Oleiferous goods such as seeds and nuts
- All products that can be grouped under the umbrella term 'oil cake', such as expeller, pellets and extractions, as well as
- · Aluminium powder, ores and coals

As a basic principle, all goods falling under the IMDG Code, chapter 2.4 class 4.2, should be temperature monitored, in order to detect the incipient self-heating process in time.



SIKA Order code	ISSA-Code	IMPA-Code			
ETCTP000350004	61.232.00	65 25 20			
Technical Data					
Measurement Input	Pt1000 / 2-wire				
Cable length	35 m	35 m			
Cable design		Temperature proofed, braided FEP cable, with 6 marks every 5 meters for depth indication, tension = 50 N			
Measuring probe	Length = 100 mm, Ø = 20 mm,	Length = 100 mm, Ø = 20 mm, weight = 200 g			
Measurement input	Pt1000 / 2-wire	Pt1000 / 2-wire			
Measuring range	-40.0150.0 °C				
Resolution	0.1 °C				
Accuracy	±0.5 % full scale ±1 digit				
Display	3 ½ digit LCD, 18 mm high	3 ½ digit LCD, 18 mm high			
Measuring rate	3 sec.				
Power supply	Maintenance-free battery				
Battery life time	Expected 10 years				
Housing	Robust PP-plastic, blue / black, with handle				
Housing size	Ø approx. 210 mm, depth approx. 95 mm, handle approx. 45 mm				
Degree of protection	IP40	IP40			
Accessories	·	Portable ABS-plastic case with foam inlay Case dimensions 394 x 294 x 106 mm			
Weight	Approx. 2 kg incl. case				



### **Simulators**

### Universal mono- and multifunction calibrators





#### Universal monofunction calibrator - series UC

- Digital, menu driven value adjustment, 6 keys and navigator
- Background-lit, graphic LC-display, 160 x 160 pixel
- Step-, ramp-, cycle-, HOLD- and scaling functions
- Serial USB PC interface (type mini B)
- Power supply via 4 x 1.5 V batteries (AA type)
- Dimensions approx. 160 x 85 x 45 mm
- Weight approx. 300 g

#### Universal multifunction calibrator - series MC

- Digital, menu driven value adjustment, 22 keys and navigator
- Background-lit, graphic LC-display, 240 x 320 pixel
- Step-, ramp-, cycle-, HOLD- and scaling functions
- Serial USB PC interface (type B)
- Power supply via internal accumulator incl. power pack (230 VAC)
- Dimensions approx. 210 x 110 x 50 mm
- Weight approx. 900 g



Order code				
	EME8AOUCRTD020	EME8AOUC0TC020	EME8AOUCMAV020	EME8AOMC050200
	UC RTD.2	UC TC.2	UC mAV.2	MC 50.2
Signals  → TC Types		J, K, T, R, S, B, C, U, L, N, E		J, K, T, R, S, B, U, L, N, E
→ RTD	Pt50, Pt100, Pt200, Pt500, Pt1000, Ni100, Ni120, Ni1000, Cu10, Cu50			Pt50, Pt100, Pt200, Pt500, Pt1000, Ni100, Ni120, Ni1000, Cu10, Cu50
<b>→</b> U	Resistance 0400 Ω, 03500 Ω			Resistance 0400 Ω, 04000 Ω
→ mA			Current 0(4)20 mA, 25 mA	Current 0(4)20mA, 25 mA
→ mV		Voltage -10100 mV		Voltage 0100 mV
$\rightarrow$ $\vee$			Voltage 010 V, 25 V, 50 V	Voltage 010 V, 25 V, 50 V
→ Hz				120 kHz
Features	Data logging function via flash memory for 10000 measured values. Graphic and tabular display of measured values			
Accuracy	±0.012 % of rdg. +K	±0.020 % of rdg. +K	±0.015 % of rdg. +K	±0.017 % of rdg. +K
Resolution	0.01 °C or 0.01 °F and 110 mΩ	0.1 °C or 0.1 °F and 1 μV	0.1 mA or 0.1 V	6 digits

### **SIKA Calibration Service Points**

## We support you worldwide

Thanks to the intensive work of our business development, the share of our export has continuously increased in recent years. The insights we have gained into regional markets have also had a positive influence on the development of new products.

Our steadily growing dealer network has enabled us to provide our foreign customers with high-quality onsite service: in our specially built service points, we can let marine customers recalibrate their calibrators. Special certified "Calibration Service Partners" offer comprehensive service for our industrial customers.





### Portable gas detectors

**PS 200** 



A robust and accurate portable gas detector, the Personal Surveyor (Type PS 200) provides unrivalled protection in confined space applications with audible and visual alarms in the event of exposure to flammable or toxic gases.

Detecting and displaying up to 4 gases simultaneously, PS 200 is suitable for a host of applications in a variety of industries. Pre-entry checking can be carried out with the internal sampling pump, and diffusion operation ensuring maximum battery life in confined spaces.

#### **Features**

- Simple 1-button operation
- Measures up to 4 gases (LEL  $/ O_2 / CO / H_2S$ )
- Audible, visual and vibrating alarms
- Internal pump
- Lightweight
- Sensor integrity checking
- Robust construction
- Ease of maintenance

#### Accessories supplied with the instrument

- Instrument charging / comms clip
- Universal charging adaptor (Mains USB)
- User handbook (CD-ROM)
- Quick operating instructions
- 3 m tubing c/w quick connect (pumped only)

# NEW SOLAS REGULATION XI-1/7 valid from July 2016

Technical data					
Measuring	0100 % LEL				
Ranges	025 % Oxygen (O <sub>2</sub> ) 0100 ppm Hydrogen Sulphine (H <sub>2</sub> S)				
	01000 ppm Carbon Monoxide (CO)				
Display	Green and red LCD backlit display				
Resolution	LEL	0100 %	1 %		
	Oxygen	025 %	0,1 %		
	H <sub>2</sub> S	0100 ppm	1 ppm		
	Carbon Monoxide	01000 ppm	1 ppm		
Alarms	Highly visible flashing LED's, piercing 95 dB audible				
Sampling	Internal sampling pump				
system	(optional: diffusion operation)				
Weight	230 g				
Dimensions	121 x 59 x 32 mm	121 x 59 x 32 mm			
Degree of protection	IP67				
Enclosure	High impact rubberized polycarbonate case				
Drop test	3 m (10 ft)				
Power supply	Lithium Ion rechargeable battery				
Battery life	Run Time >14 hrs. (>8 hrs. pumped) Charging time <4 hrs.				
Environment	Temperature limits -2050 °C Humidity: 095 % R.H. non-condensing				
Warranty	2 years				
Certification	IEC Ex d ia d IIC T4 G ATEX Ex II 2 G Ex ia d UL913 Class 1 Groups CSA Class 1 Groups MED CE	d IIC T4 😥 os A, B, C, D			











Not available in all countries, please inquire.